

**Совет Безопасности**

Distr.: General
3 August 2021
Russian
Original: English

Письмо Председателя Совета Безопасности от 3 августа 2021 года на имя постоянных представителей членов Совета Безопасности

Индия вступила в должность Председателя Совета Безопасности 1 августа 2021 года, в то время, когда ограничения, введенные в связи с коронавирусной инфекцией (COVID-19) постепенно ослабевают по всему миру, особенно в Соединенных Штатах Америки, в том числе в Нью-Йорке. Хотя ситуация отнюдь не нормализовалась, о чем говорят в том числе осложнения, связанные с распространением нового штамма «Дельта», ослабление ограничений в Нью-Йорке дало возможность проводить личные встречи в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в контролируемой обстановке.

На этом фоне и в соответствии с рекомендациями Отдела охраны здоровья, техники безопасности и гигиены труда Департамента оперативной поддержки Секретариата Председатель планирует проводить большинство заседаний Совета Безопасности в очном режиме в зале Совета Безопасности в Центральных учреждениях.

Проведение заседаний Совета Безопасности в Центральных учреждениях, в зале Совета Безопасности, осуществляется в соответствии с руководящими указаниями и мерами, изложенными в письмах предыдущих председателей Совета Безопасности о методах работы, согласно установленному порядку. К ним относится постоянное ношение маски, и исключением является только время произнесения речей. Председатель поощряет вакцинацию делегатов и сотрудников Секретариата, участвующих в очных заседаниях.

С учетом международных ограничений на поездки и карантинных правил одну встречу высокого уровня планируется провести в виртуальном формате. В ходе этого заседания Председатель будет продолжать применять соответствующие методы работы, изложенные в приложении к письму Председателя Совета Безопасности от 7 мая 2020 года на имя постоянных представителей членов Совета Безопасности (S/2020/372).

Настоящие методы работы и руководящие указания продиктованы нынешними исключительными и беспрецедентными обстоятельствами и не создадут прецедента на будущее, а также могут быть пересмотрены, скорректированы или отменены с согласия всех членов Совета.

(Подпись) Т.С. Тирумурти
Председатель Совета Безопасности

